

LỜI THƯA,

Có hai loại bài hát sử dụng khi châu Thánh Thể: loại bài hát khi đặt Mình Thánh Chúa cho đến khi cầu nguyện cho Đức Giáo Hoàng và loại bài hát thể “Tantum Ergo” mà HĐGMVN đã cho phép.

Số 14 của “Thông báo của HĐGMVN về vấn đề phụng tự” cho phép 7 bài có tính cách thờ lạy sau đây thể Tantum Ergo:

1. Thờ Lạy (Thiên Cầm)
2. Đền tạ Thánh Thể (Hoài Chiên)
3. Con muốn chúc mừng (Kim Long-Hoàng Khánh)
4. Con quỳ gối (Tam Bảo)
5. Thờ lạy Chúa (Hoài Đức)
6. Lòng Chúa ái tuất (Nguyễn Bang Hanh)
7. Trước Thánh Thể (Thăng Ca)

Theo cái nhìn thần học hiện nay của Giáo Hội, có nhiều từ ngữ dùng trong những bài Thánh ca trên không còn thích hợp vì sợ gây ngộ nhận (như gọi Chúa Giêsu là “Cha”; hay “Chúa ẵm mình, náu thân”; ái ân...) nên Ủy Ban Thánh Nhạc HĐGM.VN đã thay đổi một vài từ và được in trong Tuyển Tập Thánh Ca Việt Nam.

Xin trân trọng giới thiệu văn bản số 14 của “Thông báo của HĐGMVN về vấn đề phụng tự” và 7 bài hát được phép thay thế “Tantum Ergo”.

Lm. Nguyễn Duy

THÔNG BÁO CỦA HĐGMVN VỀ VẤN ĐỀ PHỤNG TỰ

(Trích trong tạp chí SACERDOS, số 97-98, trang 23,
xuất bản tháng 1 và 2 năm 1970)

Số 14.

Bài hát thể “Tantum ergo” :

Trong khi Ủy ban Thánh Nhạc chưa xuất bản các bài hát thay thế “Tantum ergo” thì từ nay được hát những bài có tính cách thờ lạy sau đây thể Tantum ergo, cho đến khi có thông cáo mới :

- 1) **Thờ lạy** (Thiện Cẩm, Trăm triệu lời ca, tr. 76, câu đầu là : “Thờ lạy tin yêu Chúa từ nhân”) ;
- 2) **Đền tạ Thánh Thể** (Hoài Chiên. Cung thánh Tổng hợp, tr. 129, câu đầu là : “Chúa ngự trên bàn thờ”) ;
- 3) **Con muốn chúc mừng** (Nhạc Kim Long, từ Hoàng Khánh, phỏng theo Pange lingua, Tuyển tập Ca lên đi, tr. 94, câu đầu là : “Con muốn chúc mừng màu nhiệm Máu Thịt Con Chúa hiển vinh”) ;
- 4) **Con quỳ gối** (Tâm Bảo, Cung thánh Tổng hợp, tr. 96, câu đầu là : (Con quỳ gối thờ lạy Chúa) ;
- 5) **Thờ lạy Chúa** (Hoài Đức, Cung Thánh Tổng hợp, tr. 132, câu đầu là : “Thờ lạy Chúa, ủy quyền khả ái”) ;
- 6) **Lòng Chúa ái tuất** (Nguyễn-bang-Hanh, Cung Thánh tổng hợp, tr. 92, câu đầu là : “Đây lòng Chúa ái tuất không bến bờ”) ;
- 7) **Trước Thánh Thể** (Thăng Ca, Ca vịnh hợp tuyền, câu đầu là : “Con thờ lạy Chúa Giêsu đang hiển thân trong hình bánh”)

Số 15.

Phép lành mình Thánh Chúa :

Từ nay, Phép lành Mình Thánh Chúa cử hành như sau :

- a) Hát một bài về Thánh Thể ;
- b) Thinh lặng trong giây lát, hoặc đọc Kinh Thánh, hay đọc lời nguyện Giáo dân ;
- c) Có thể hát và đọc lời nguyện cầu cho Đức Giáo Hoàng hay cho hòa bình ;
- d) Hát bài “Tantum ergo” hay bài thể lại ;
- e) Phép Lành Mình Thánh Chúa ;
- f) Bài hát kết thúc về Đức Mẹ, hoặc hát bài khác tùy ngày lễ, mùa phụng vụ hay hoàn cảnh riêng v.v...

THỜ LẠY

Thiện Cẩm



ĐK. Thờ lạy tin yêu Chúa từ nhân (vì) Quá yêu con lưu



lạc thế trần. Đã hy sinh nên Bánh Trường



Sinh (để) Giúp con đủ sức về Thiên đình.



1A. Con tin yêu cảm tạ Chúa, Chúa ơi!

1B. Con ca vang ngợi khen Chúa, Chúa ơi!

2A. Dưỡng nuôi con bằng Thịt Máu, Chúa ơi!

2B. Cho con trung thành yêu Chúa, Chúa ơi!

3A. Cho con nên một với Chúa, Chúa ơi!

3B. Cho con yêu người như Chúa, Chúa ơi!

4A. Khi con tới ngày lia thoát cõi đời!

4B. Vang ca cung nhạc tình mến Chúa ơi!



1A. Tạ ơn Chúa đến muôn đời.

1B. Ngợi khen Chúa đến muôn đời. ĐK.

2A. Tình yêu Chúa rất cao vời.

2B. Hằng yêu Chúa đến muôn đời. ĐK.

3A. Và hợp nhất đến muôn đời.

3B. Dù phải dâng hiến cuộc đời. ĐK.

4A. Gọi con tới Chúa, Chúa ơi.

4B. Lòng con yêu Chúa muôn đời. ĐK.

ĐỀN TẠ THÁNH THỂ

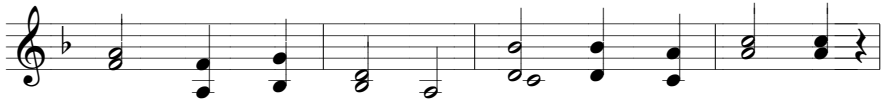
Hoài Chiên



ĐK. Chúa ngự trên bàn thờ, chỉ bởi vì yêu con.



Con sắp mình con thờ lạy Chúa chí ái vô song.



Chúa ngày đêm mong chờ, lấy Máu thịt nuôi con.



Con sắp mình xuống thờ lạy Chúa cao sáng khôn lường.



1. Chúa ôi! Tình yêu của Chúa thiết tha.
2. Chúa ơi rộng thương tha thứ lỗi con.



Vẫn mong chờ con giữa chốn tiêu điều.
Để cho lòng con hết mọi u buồn.



Nay con nguyện xin tha thiết mến tin.
Con sẽ bình yên vui sống thành thời.



Ước mong đền đáp biết bao ân tình.
Đắm say tình Chúa mến yêu suốt đời.

CON MUỐN CHÚC MỪNG

Nhạc: KIM LONG

Thơ dịch: HOÀNG KHÁNH



1. Con muốn chúc mừng máu nhiệm Máu Thịt Con
2. Sinh xuống gian trần hèn mọn, xuôi ngược gieo
3. Trong bữa chia ly tiệc niệm, ban truyền bánh



1. Chúa hiển vinh, giá chuộc muôn dân trần
2. rắc lời thiêng, Chúa còn lập nên tiệc
3. miến, rượu nho, kíp thời trở nên Thịt



1. thể, sinh bởi lòng Đức Nữ Trinh.
2. thánh, dưỡng nuôi hồn xác nhân trần.
3. Máu, chính tay tặng các Tông đồ.



ĐK. Ôi Bí tích thật uy linh, chúng con thành



kính sắp mình. Nghi lễ cũ nhường cho nghi lễ



mới, mắt không thể thấy nhưng lòng vững tin.

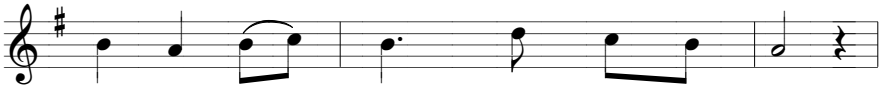
CON QUỲ GỐI

Êm đềm, tha thiết

Tâm Bảo



1. Con quỳ gối thờ lạy Chúa!
3. Ôi lòng Chúa đây nhân ái!



1. Cảm tạ Chúa thương chúng con vô biên.
3. Chúa tha thứ cho chúng con vô ơn.



1. Con quỳ gối thờ lạy Chúa!
3. Ôi lòng Chúa đây nhân ái!



1. Dâng niềm mến tin lên Chúa nhân hiền.
3. Giúp con vững tin tâm trí không sờn.



ĐK. Khâm sùng thành tin, con thờ lạy Chúa!



Con yêu mến Chúa, mến Chúa không ngơi.

Khâm sùng thành tin, con thờ lạy Chúa!

Con yêu mến Chúa, mến Chúa đời đời.

2. Con thờ lạy Chúa ngự trong phép mầu
4. Linh hồn con muốn được rước Chúa từng

2. nhiệm! Chúa quên mình đi chỉ vì thương yêu
4. giây! Chúa ở gần con không còn lo tân

2. con. Con thờ lạy Chúa ngự trong
4. toan. Linh hồn con muốn được rước

2. phép mầu nhiệm! Chúa ở gần
4. Chúa từng giây! Chúa ở gần

2. con thôi sầu vương héo hon.
4. con ưu sầu sẽ biến tan.

THỜ LẠY CHÚA

Hoài Đức

ĐK. Thờ lạy Chúa! Thờ lạy

Chúa! Uy quyền khả ái trong hình bánh hiến

thân. Thờ lạy Chúa! Thờ lạy

Chúa! Uy quyền khả

ái, nương mình dưới thế trần.



1. Hồi tưởng xưa kia khi Chúa hy sinh năm
2. Và tổ tông xưa thu tích Man - na dành
3. Rồi trải bao lâu Thiên Chúa không quên lời



1. Thánh Giá, lòng nhân ái bao la, tựa trời thăm
2. sức sống, đường quê có lâu công, mà không quản
3. đã phán, rằng ai mắc gian nan, tìm yên ủi



1. cao xa. Mà đem thân đến dưỡng nuôi bao linh hồn
2. long đong. Thần lương nuôi dưỡng khiến trên dương gian đầy
3. ân ban. Thì nay con đến với phép Thánh Thể đầy



1. bơ vơ, này cửa nuôi quý giá; Thần lương đây
2. gai chông, ngàn hiểm nguy chất đống, hồn con bước
3. khoan nhân, mà kẻ con túng bần, cầu mong Chúa



1. sẵn chờ. Chúng con xin tạ ơn thiết
2. tới cùng. Tới quê thiên đàng con ước
3. đỡ đần. Chúa Thánh Thể ngự nơi thế



1. tha, chúng con xin thành tâm kính thờ.
2. mong, Chúa đây lẽ nào con ngã lòng.
3. gian, xót thương nhân loại không có ngần.

Chậm, sôi sảng

LÒNG CHÚA ÁI TUẤT

Nguyễn Bang Hanh



1. Đây lòng Chúa ái tuất không bến bờ,
2. Qua rượu bánh Chúa hiến trao chính mình,
3. Con thờ kính Máu Thánh trong chén này,



1. thương loài nhân thế đang vướng tội nhơ.
2. con dù không thấy luôn vững niềm tin.
3. rửa sạch hồn con bao vết bợn nhơ.



1. Đem trót Máu Thịt nuôi dưỡng xác hồn,
2. Đây chính Máu Thịt Con Đấng Chúa Trời,
3. Ủ ấp con tựa bên Trái Tim Người,



1. ngày đêm ban xuống cho muôn ngàn ơn.
2. là Vua trên hết các vua trần ai.
3. phù hộ con thoát khỏi tay quỷ ma.



ĐK. Con xin kính tin sắp mình thờ lạy Chúa,



và dâng tiến lên niềm yêu mến trung thành.



Từ nay con quyết sống tình yêu Chúa,



ở nơi thế gian và trên chốn Thiên Đình.

TRƯỚC THÁNH THỂ

Thăng Ca

